

Genre du véhicule 40) Tracteur	Marque de fabrication U T B	Type Universal 640 DTC	Fiche d'homologation No CH 4834 09
-----------------------------------	--------------------------------	---------------------------	---------------------------------------

Constructeur Identification	U.T.B. UZINA TRACTORUL BRASOV / Roumanie sur la plaquette du constructeur "640 DTC" numéro du châssis -
Plaquette du constructeur	à droite, latéralement sur le carter de la boîte à vitesses
Numéro du châssis	au-dessous de la plaquette du constructeur et à droite, latéralement sur le carter de l'essieu arrière
Identification du moteur	"D-121.050" à gauche, latéralement sur le bloc sur la plaquette rivée et devant le No du moteur
Importateur	HEINZ RENOLD, Mech. Werkstätte, 6018 Buttisholz + E. KELLER, Mech. Werkstätte, 9533 Kirchberg

Châssis	Moteur	U T B	Type	D-121.050
Nombre d'essieux/pneus	2 / 4	en ligne	Temp	4
Suspension	hydrostatique, avec assistance hydraulique	Carburant	Position	avant
Direction	toutes roues; libération traction avant	Refroidissement	Cylindres	4
Entraînement	mécanique, à rubans, sur les arbres primaires	Alésage	Course	110
Frein de service	resp. sur roues arrière, frein indépendant, 2 pédales avec verrouillage	Cylindrée	CV-Impôt	18,30
Frein auxiliaire	mécanique, à disques multiples dans bain d'huile sur l'arbre intermédiaire	Puissance en kW	à min-1	2400
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire, levier av. secteur	Couple max. Nm	à min-1	1400
Ralentisseur	-	Déparasitage	-	-
Contrôle 2 circuits	-	Silencieux	1 = 640x120x100 mm	-

Carrosserie/Equipement \$)	Indic. vitesse	-	Poids	avant	1060	arrière	1310	total	2370	\$)
Nombre de portes	2/ sur demande	Indic. vitesse	-	Poids à vide	(poids à vide sans cadre resp. cabine)					
Ceintures sécurité avant	-	Indic. vitesse	-	Répartition charge						
Cela	-	Rétroviseurs	2/ (cabine)	Poids garantis	1650	3850	5500			
Antivol	-	Essuie-glace	1/ balai	Pneus	9.5 R 20	14.9 R 28				
Réservoir carburant	1/54 litres, tôle d'acier	Essuie-glace	1/ balai	Ply/bar	6 / 2,0	6 / 1,4				
Avertisseur	Electroprecizia 4122 ou d'autres modèles homologués	Essuie-glace	1/ balai	Charge	1650	3220				
Nombre de places	total 1 av. centre ar.	Essuie-glace	1/ balai	pour Vmax	30	30				
Dimensions	intérieur extérieur	Essuie-glace	1/ balai	Jantes	W 8 x 20	W 13 x 28				

Longueur	3600	Empattement	2140	Garantie poids remorquable avec/sans frein	10200/1500	automatique
Largeur	(1578-2278) 1780	Essieu double av	ar	Garantie poids de l'ensemble		
Hauteur	2150	Voie av	1430	Poids remorquable testé		
Porte à faux avant	460	Voie ar	1200 - 1900	Charge garantie sur le toit		
Porte à faux arrière	1000	Braquage ø	g 9400 d 9300	Vitesse maximale selon le constructeur	25,0	km/h
Garde au sol	à vide -	en charge -		testée 25,0 km/h à min-1	2400	moteur 600 ou 660 prise de force

Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques		Indications pour le permis de circulation		(Code)	
Boîte de vitesses		i-e	dB/A	dB/A	min-1						
m12		22,07	84,0	78,0	1800	ao)		Genre du véhicule <u>Tracteur</u>			
								Marque et type <u>U T B Universal 640 DTC</u>			
								Homologation No CH <u>4834 09</u>			
								Carrosserie _____			
F	G	H	J	R							
De fumée OCE annexe 3		ECE-24						Places total <u>1</u>		avant	-
b = 3,80 à 2280 min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1		Poids à vide <u>§)</u>		Carburant	D
b = 2,80 à 1680 min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1		Charge utile <u>-</u>		Cylindrée	<u>3594</u>
b = 2,30 à 1400 min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1		Poids total <u>-</u>		CV-impôt	<u>18,30</u>
O	O+P										
S Bacharach = 3,5		Pompe d'injection		G A V							

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

§) Carrosserie/Équipement : avec cadre de sécurité FAT-1035/84 poids = 57 kg (arceau) ou 117 kg (avec pare-brise).
avec cabine de sécurité CSD-0601/ 250 kg.

Lorsque la largeur du véhicule dépasse 2100 mm, des feux de gabarit sont obligatoires.

+) Variante de pneus : AV = 7.50 - 20 6 PR 1750 (2,8) Vmax 30 km/h
AR = 13.6 - 28 6 PR 2860 (1,6) 30 km/h
16.9 - 28 6 PR 3680 (1,3) 30 km/h
ou d'autres pneus équivalents (art. 13/1, OCE).

Inscription dans le permis de circulation:

101-1 plomb sur butée de pleine-charge.

40) Tracteur

U T B

Universal 640 DTC

4834 09

Fiche complémentaire concernant les émissions

Complément du 15.12.86 à Buttisholz - Sta/PR

Dès millesime 1987

valeurs d'émission 1.10.86 remplies

Frein de service

: hydr., disques en bain d'huile, sur arbres du diff. resp. roues arrière, frein indépendant, 2 pédales avec verrouillage

Frein aux./-d'arrêt

: mécanique, à ruban, sur arbres du diff. resp. sur roues AR

Dimensions

: empattement = 2240 mm; longueur = 3620 mm; ϕ -braquage = 9,8 m

Vmax 30 km/h

: 30 km/h à 2400/min au mot. resp. 600/1030 /min ..prise de force

Insonorisation

: 1 pot 640 x 100 x 90

Poids à vide

: 2640 kg (avec cadre de sécurité)

Service fédéral d'homologation

Emissions du bruit

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) I-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A	min-1	(R) Remarques
D.121.050	m12	18,92	84,0	77,0	1800	ac)

Emissions des gaz

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) I-A	Emissions en g/km			(N) Ralenti CO	Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC	(M) NO		
						min-1	

Emissions de fumée

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3			(O+P) selon ECE-24			min-1
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	min-1
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	min-1
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	min-1

(S) Bacharach

Pompe d'injection

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale